

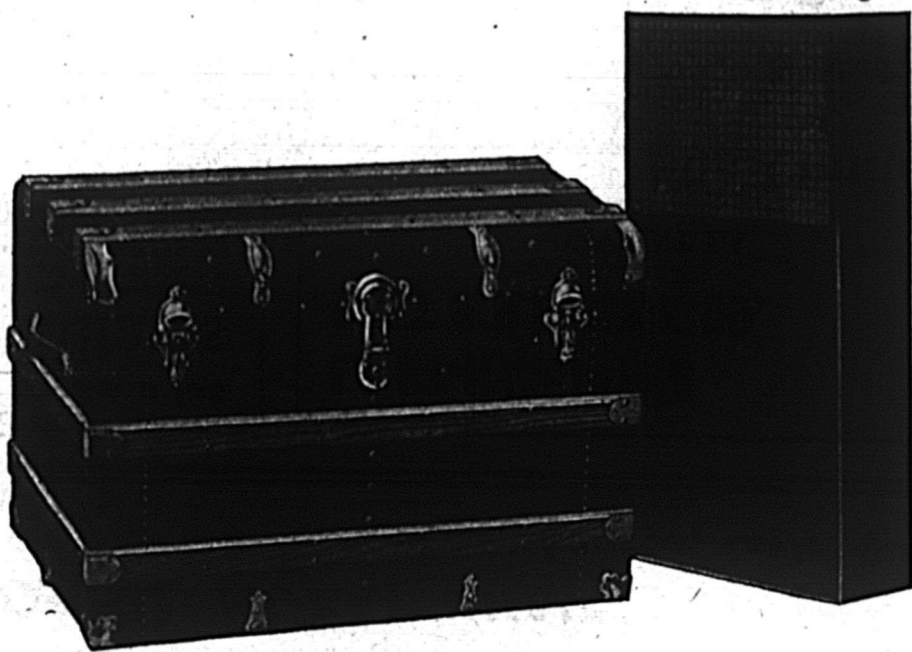
LA SAISON DES VOYAGES ET DES VILLEGIATURES VA BIENTOT COMMENCER

Etes-vous en mesure de satisfaire aux besoins de votre clientèle qui va vous demander des articles de voyage tels que: Malles, Valises, Sacs de voyage, Nécessaires de toilette, etc...

Nous faisons une spécialité de ces articles que nous manufacturons depuis 1874.

Nos articles procurent la satisfaction au marchand aussi bien qu'au client, et nos prix permettent au détaillant de réaliser un bénéfice raisonnable.

Ecrivez-nous aujourd'hui pour recevoir nos catalogues et nos prix.



EDOUARD RUEL, Limitée

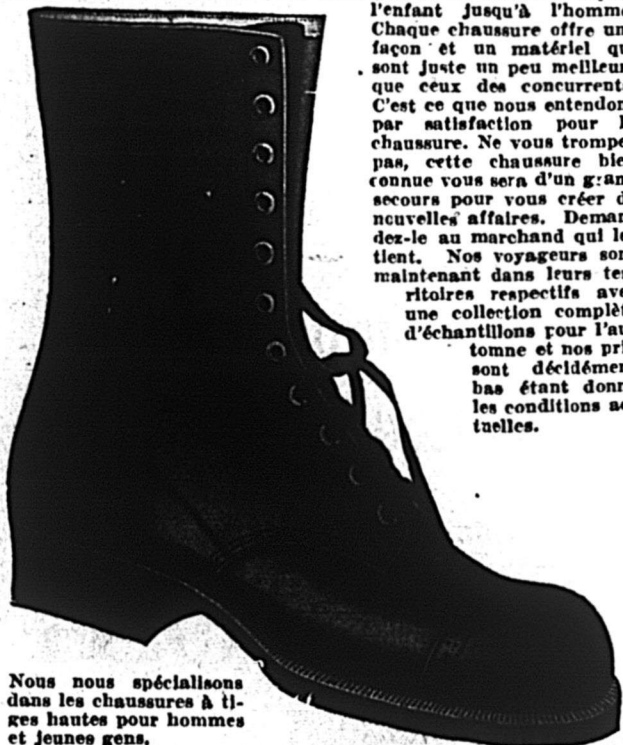
Manufacturiers

Lauzon, Lévis, Qué.

Plus grande satisfaction avec les Chaussures Williams

La chaussure Williams est reconnue depuis de nombreuses années comme la chaussure ordinaire Standard du Canada. Il y a une raison à cela. La chaussure Williams comprend une série complète d'articles pour tous genres de clientèle depuis l'enfant jusqu'à l'homme.

Chaque chaussure offre une façon et un matériel qui sont juste un peu meilleurs que ceux des concurrents. C'est ce que nous entendons par satisfaction pour la chaussure. Ne vous trompez pas, cette chaussure bien connue vous sera d'un grand secours pour vous créer de nouvelles affaires. Demandez-le au marchand qui les tient. Nos voyageurs sont maintenant dans leurs territoires respectifs avec une collection complète d'échantillons pour l'automne et nos prix sont décidément bas étant donné les conditions actuelles.



Nous nous spécialisons dans les chaussures à tiges hautes pour hommes et jeunes gens.

Williams Shoe, Limited BRAMPTON, ONTARIO

LA ST-HYACINTHE SOFT SOLE SHOE CO.

DEVIENT LA

A. A. Côté & Fils, Limitée

et fabrique dans sa nouvelle usine des Chaussures McKays et des Vissés Standard pour Hommes, Garçons, Adolescents, Jeunes Gens et Enfants.

Telle est la nouvelle que le commerce de chaussures a appris avec plaisir, sûr de trouver à cette nouvelle source d'approvisionnement les

**MEILLEURES CHAUSSURES COUSUES
McKAY ET VISSEES STANDARD**

qui puissent supporter le plus rude usage.

Demandez des prix à votre marchand de gros, ou écrivez-nous directement.

A. A. Côté & Fils, Limitée

Successeurs de St. Hyacinthe Soft Sole Shoe Co.,
Limited.

ST-HYACINTHE, P. Q.